



Anregung

TOP:
Vorlagen-Nummer: **VII/2022/03931**
Datum: 06.04.2022
Bezug-Nummer.
PSP-Element/ Sachkonto:
Verfasser: Burkert, Silke, Dr.
Plandatum:

Beratungsfolge	Termin	Status
Stadtrat	27.04.2022	öffentlich Kenntnisnahme

Betreff: Anregung der Stadträtin Dr. Silke Burkert (SPD-Fraktion Stadt Halle (Saale)) zur Übersetzung wichtiger Unterlagen

Aktuell befinden sich bereits über 2.000 Geflüchtete aus der Ukraine in Halle (Saale). Die meisten Ukrainer verfügen über keine Deutschkenntnisse. Sowohl in der Ausländerbehörde als auch im Sozialamt Halle müssen zahlreiche Unterlagen ausgefüllt werden. Dabei liegen die auszufüllenden Dokumente zumeist nur in deutscher Sprache vor. Vor allem für Menschen mit schlechten oder keinen Deutschkenntnissen stellt diese Situation eine Herausforderung dar. Sowohl für die betreffenden Personen als auch für die Helfer:innen vor Ort wäre es eine Erleichterung, wenn die entsprechenden Dokumente in mehreren Sprachen, z.B. in Ukrainisch aber auch in Englisch, Französisch oder Arabisch verfügbar wären.

Vor diesem Hintergrund rege ich an, dass die entsprechenden Formularen u.a. in der Ausländerbehörde und im Sozialamt in Halle übersetzt und ggf. Sponsoren für die dafür anfallenden Kosten gesucht werden.

gez. Dr. Silke Burkert
Stadträtin
SPD-Fraktion Stadt Halle (Saale)

